

dia.

Amly abicivilization2.blogspot.com

# الصلبة والرقيقة والناعمة والخشنة

تالف فاقاليم. روزنيسكي . دسوم مانيو جمون درجة: زكريا القاضي ، الإسراف الدم. نومين رشاد



تأليف: **ئاتالىم. روزنيسكى** رسوم: **ماثيـو جـون** 

المصخور من فيقة والناعمة من

المستشار التربوى: **لورين. أ. ليانج** قسم المعليم التربوى جامعة مينيسوتا. ميابوليس مييسوتا

الإشراف العام: فرمين رشاد

المستشار العلمى: **د. بول أومان** مدرس مساعد العلوم الفيزيانية جامعة سانت توماس. سانت بول. مينيسوتا

ترجة: زكريا القاضى







روزئیسکی ، ناتالی م .

العلوم المدهشة: تأليف: ناتالي م. روزنيسكي؛ رسوم: ماثيوجون؛ ترجمة: زكريا القاضى؛ الإشراف العام: ترمين رشاد. - القاهرة: الهيئة المسرية العامة للكتاب، ۲۰۰۷.

> ٢٤ ص ؛ ٢٢ سم (أسرة ٢٠٠٧ أطفال). تدمك: ٨ - ٧٧٨ - ٢١٩ - ٧٧٩. ١- العلوم.

ا - جون، ماثيو (رسام). ب - القاضى، زكريا (مترجم). ج - رشاد، نرمین (مشرف عام).

رقم الإيداع بدار الكتب ١٧٦٨٤ / ٢٠٠٧ I.S.B.N 977-419-877-8

ديوى ٥٠٠

Copyright © 2003 by Picture Window Books. All rights reserved.



قصة الصخور		
الصخور النارية		 10
الصخور الرسوبية	••••	 12
الصخور المتحولة		
أنشطة		
حقائق عن الصخور الصلبة		
مقياس "موه" للصلادة		
قائمة المصطلحات		 24
لمزيد من المعلومات عن الصخور		
كشاف المفردات والمصطلحات		 24

قصة الصخور هَلْ تَرَى الصَّخْرةَ التي عنْدَ قَدَمَيْكَ؟ الْتَقَطْها وَضَعْها بَيْنَ يَدَيْكَ.

 $\bigcirc$ 

هَلْ وَجدتَ الصَّخرةَ مَلْساءً وَلامعةً؟ هَلْ وَجَدْتَها ناعمةً وَرَمْليّةً؟ هَلْ عَلَيْها شَكْلُ الـمَحَّارة؟ افْحَصَ الصَّخْرةَ بدقَّة، وَمَن خلالِ هَذا الفَحْصِ يُمَكِنَكَ أَنْ تَعرفَ قِصَّتَهاً.

<

معلومة طريقة لم عُمْرُ بَعض الصخور ٤ بَلايينَ سَنة!! تَأَمَّلْ كُلَّ القصص التي يُمكنُ أَنْ تَحْكيها صُخورٌ لَها كُلُ هَذا الْعُمْر. هُناكُ أَشْياءُ كَثيرةٌ تُحُدَثُ للصَّحور.. فَيُمكن مَثَلاً أَن تَتَشَقَّقَ، وَيُمكنُ أَن تَتَفَتَّتَ إلى مَلايينَ القَطَع الصَّغيرة جِدًّا، ويَكن كَذَلِكَ أَن يتمَّ صَغْطُها أو انْضِغاطُها مَعًا. ل يمكن للمحر كذلك أن تنصهر الثلما محدث في حمامات الصخور الساخنة المعصهرة، والمستحتجة على أعماق محد داخل باطن الأرض

مل تقلم أنَّ قاع المستحطات، والمستقول، والشواطئ، هل تقلم أنَّ قاع المستحطات، والمستقول، والشواطئ، والقابات يسكونُ من الصُخور. قَدْ تَرَى بُقَعًا أو خُطوطًا أَكْبَرَ، ذاتَ أَلُوان مُختلفة فى الصَّخرة التى بَيْنَ يَدَيْكَ... هذه البُقعُ وَالـخُطوطُ هى أَنُواعٌ مُختلفةٌ مَن الأَمْلاح الـمَعْدَنيَّة، الَّتى تُشكِّلُ الوَحداتِ البِنائيَّة الأَساسَيَّة لِلصُّخور. الياقُوتاتُ وَالــماساتُ هي في حَقيقَتِها مَعادِنُ... يَقومُ النَّاسُ بِنَحْتِها إلى جَواهِرَ تَتَلَأْلاُ في القلادات وَالــخَواتِم.

(ياقوتة)

معلومة طريفة

السماساتُ هى أَكْثَرُ الأَشياءِ الطَّبيعيةِ السَمَوْجودة فى العالسمِ صَلَادةً.. وَهَى قَوِيَّةٌ جِدًا، لَدَرجةِ أَنَّها تَقْطَعُ أَىَّ جِسْمٍ صَلْبٍ آخرَ.

(ماسة)

**الصغور المنارية:** تَتَكَوَّنُ هذه الصُّخورُ فى ثَلاث مَراحلَ. أَوَّلُها أَنَّ الصُّخورَ المُنْصَهرةَ فى باطِنِ الأَرْضِ تَفورُ، صاعدةً إلى أَعْلَى.. وَبَعَْدَ ذَلكَ تَبردُ وَتَتحوَّلُ إلى صَحْرٍ بُرْكَانٍّ صَلْد.

لَوْ بَدَت الصَّخْرةُ الَّتي بَيْنَ يَديْكَ كَالزُّجاج الأَسْود اللَّامع.. فَقَدْ تَكونُ من النَّوْع الــمُسَمَّى (أوبسيديان)، وَهوَ صَخْرٌ بُرْكانيٌ أَسْودُ، يَفورُ إلى أَعْلى منْ باطن الأَرْض، ثُمَّ يَبُردُ فَوْقَ سَطَح الأرْض.. فَصَخْرُ المجرانيتُ أوبسيديان جرانيت الـخَشنُ الـمُحَبَّبُ من الصَّخور البُرْكانيَّة الَتى تَبردُ تَحْتَ سَطّح الأرْض. aslogo dies كان السهنودُ السُحُمْر - شُكَّانُ أمريكا الأَصْلَيُونَ - يَقُومونَ بَتَجْتْ صُحور الأوبسيديان عَلَى شكل سَكَاكَيْنَ حادة النَّصْل، أو كَرؤوس لرماحهم. كَما كانُوا غَالِبًا ما يُسْتَعْملونَها كَشُواهد أو عَلامات لمَدافنهم، أو للإرْشاد عَن مَواقعَ أَعْدائهم.

### الصخور الرسوبية:

تَتكوَّنُ الصُّخورُ كَذلكَ عنْدَمَا تَنْضغطُ الأَشْياءُ الطَّبِعيَّةُ مع الرَّمْلِ، بَعْضها البَعْض، حَتَّى تَتحولَ إلى كُتْلَةَ صَخُريَّة صَلْبةَ. وَهَذا النَّوعِ التَّابِي من الصُّخورَ، يُسَمَّى بِالصُّخورِ الرُّسوبيَّةِ.. وهي صُّخورٌ أَقَلُ نُعُومةُ مِنَ الصُّخورِ البُرْكانيَّةِ.

تَتَرَاكُمُ النَّباتاتُ، وَبَقَايا الصَحَيَوانات، وَالسَمَحُّاراتُ، وَالرَّملُ، وَرَقَائقُ الصُّخور الأُخْرَى عَلى قاع المُحيطات وَالأَنْهار ... مُكَوِّنةُ "الرَّاسبَ" أو "التَّكُوُّنَ الرُّسويَّ "... وَكُلَّما تَراكَمَ هَذا الراسبُ انْضَغَطَتْ مُكَوِّناتُه مَعَ بَعْضِها البَعْضِ عِنْدَ القاعِ.. وتَحَوَّلُ - عَبْرَ مَلايينَ السِّنينَ - إلى صُورة أَشَدُّ صَلابةً تُشَكُّلُ تَكُوينًا صَخُريًّا في نهاية الأَمْرِ، يُعْرَفُ ب "الصَّخْر الرُّسوبي".



معلومة طريقة

عِنْدَ السَجُووفِ الصَّحريَّة وَأَوْدِيةِ الأَنْهَارِ، يُمْكِنك أَحْيَانًا أَنْ تَرَى عِدَّةَ طَبَقَات مُخْتَلِفة من الرُّواسب.. وَهُناكَ بَعْضُ الطَّبَقَاتِ الَّتي تُماثِلُ ناطِحاتِ السِّحابِ في طُولِها.

## إذا رَأَيْتَ حُبَيْباتٍ مِنَ الرَّمْلِ المُتَفَتَّتِ في الصَّخْرةِ الَّتي بَيْنَ يَدَيْكَ.. فَرُبَّما تكونُ هَذه

الصَّخْرةُ حَجَرًا رَمْليًّا. إنَّ المحَجَرَ الرَّمليَّ الباهتَ اللَّوْنَ وَالمحَشنَ، هُوَ صَخْرٌ رُسوبتي مَصْنوعٌ من الرَّمْلِ، وَتَكونُ أَلُوانُهُ: الأَحْمرُ/ البُنُّ/ الأَخْضَرُ أَو الأَصْفَرُ.

aeleas dues

عاشَ السَّهُنودُ السُحُمر – سُكَّانُ أَمْرِيكا الأَصْلِيُّونَ – يَوْمًا ما فى مَنازِلَ مَنْحوتةٍ فى جُروفٍ من السحَجَرِ الرَّمْليِّ، السَمَوْجودةِ بالسمُنْحَدرات. إذا رَأَيْتَ نُتُؤاتَ أَوْ آثارًا من قُشور مَحَّارات صَغيرة أَوْ بَقايا هَياكلَ عَظْميَّة عَلى الصَّخْرةِ الَّتي بَيَّن يَديكَ، فَمِنَ الـــمُحْتَمل أَّن تَكونَ هَذه الصَّخرةَ حَجَرًا جَيريًّا.

إِنَّ الْحَجَر الْحِيرِيَّ هُوَ صَخْرٌ رُسوبِيٍّ آخَرُ، مَصْنوعٌ من مَحَّارات (قُشور) حَيَواناتِ السَمُحيطِ، الَّتي عاشَتْ هُناكَ مُنْذُ زَمن طَويل.



aeleas dries

في أَيَّامِنا هَذهِ، يَسْتَخْدُمُ النَّاسُ الحَجَرَ الْحَبِيرِي لِعَملِ أَرْصِفةِ المُشاهِ وَالمَمِان

يُمْكُنُ أَنْ تَحكَى بَعْضُ الصُّخورِ الرُّسُوبيَّة قصَصًا مُثيرةً عَنِ الـمَاضى.. وَعَنِ الغابات الَـمَنْسيَّة.. وَيُمْكُنُها أَنْ تَحكَى قصصًا عن الْمَحْلوقات، الَّتى عامَتْ أَوْ زَحَفَتْ (كَالَحَيَّةِ) في سالِفِ الزَّمَن. تَتَكَوَّنُ الصَفْرِيَّاتُ من نَباتات وَحَيَوانات، ماتَتْ مُنْدُ آلاف أَوْ مَلايينَ السِّنين. لَقَدَ دُفِنتْ هَذهِ الَّبَاتاتُ وَالصَّحَيَواناتُ فى طَبَقَات رُسوبيَّة مُتَتابِعة. وَبَمُرورِ الزَّمَنِ، تَحوَّلَتْ هَذهِ الْبَقايا إلى صُخور.

J

 
علومة طرفة

علومة طرفة

علومة طرفة

علومة أشرار الدينامور

علومة معام مادرينامور

علومة معارية

علومة معارية

علومة معارية

علومة مادرينامور

علومة مادرينامور

علومة مادرينامور

علومية مادريامور

علوم تمكنَ العُلماءُ من مَعْرِفَة أُسْرارِ الدّيناصوراتِ عن طَريق دراسة حَفْريات العظام وَالأَسْنانِ وَالبَيض والأَعْشاش والفَضَلات.. فَكُلُّ حفريَّة منها هي بمثابة مفْتاح لُغْزٍ؛ فَمِثْلاً.. شَكَلُ سَنَّة الدِّيناصور، يمكن أن يُوَضِّحَ ما إذا كان الديناصور من فَصِيلة آكلات النَّباتات والأَعْشابِ، أَمْ مِنْ فَصِيلة آكلاتِ اللُّحوم.

#### الصخور المتحولة

صَخْرٍ مُتَحوِّل آخَرَ جَديد.

يَتكونُ النَّوْعُ النَّالُثُ من الصُّخور من النَّوْعين السَّابقين (الصُّخور البُرْكانيَّة وَالصُّخور الرُّسوبيَّة)؛ إذْ يُمْكنُ للْحَرارة وَالصَّغْط داخلَ أَعْماق الأَرْض أَنْ تُغَيِّرُ الصُّخورَ منْ نَوْعٍ إلى آخَوَ؛ فَالصُّخورُ الَــمُتَحوَّلَةُ تَنْشأُ مَنَ الصُّخورِ البُرْكانيَّةِ أَوِ الصُّخورِ الرُّسوبيَّةِ. وَبمُرورِ الزَّمَنِ، يُمْكنُ للحَرارة وَالضَّغْطِ لَوْ أَنَّ الصَّخْرةَ الَّتى بَيْنَ يَدِيْكَ صَلْبَةٌ وَمَلِيئَةٌ بِالأَلُوانِ الَّتِي تَلْتَفُ حَوْلَ بَعْضِها كَالدُّوَّامة. فَقَدْ تَكونُ هَذه الصَّخْرةُ رُخامًا.. لأَنَّ الرُّخامَ هو الصَّخْرُ الـمتحوِّلُ السَمَصْنوعُ منَ الـحَجَر الـحَبِرِيِّ، الَّذي اكْتَسَبَ صَلاَبَتَهُ في باطنِ الأَرْضِ.

> معلومة طريفة نقش الـــمثَّالونَ تَماثيلَ من الرُّخامِ، يُمْكِنُها أَنْ تحكي قصَصَها الـــخاصَّةَ بِها.

(رُخام).

إِنَّ الصُّحورَ تُحيطُ بِكَ في كُلَّ مَكان.. فَقَد تَجدُها تَحْتَ قَدَمَيْكَ، أو صَامتةً عِنْدَ حَافَة النَّهْر.. وَقَدْ تَكُونُ الصُّخورُ جُرُّفًا عمْلاقًا، أو مَبْتَى رائعًا أو نَحْتًا هائلاً.. يُمْكِنُ أَنْ تُوَيِّنَ رَقَبَتَكَ بِالصُّخورِ، أَوْ تَتلاًلاً في أصابعكَ.. أَنْظُرْ إلَيْها بدقَّة وَتَمَعُّن. ما القَصَصُ الَّتى يُمْكِنُ أَنْ تَحْكيها هَٰذه الصُّخورُ؟



#### أنشطة

كون مجموعتك الصخرية:

اجْمَعْ عَشرةَ صُخورٍ من: السمِنطَقةِ السمُحيطةِ بكَ، وَالسَمَنْزِلِ، وَالسَمَدْرِسَةِ. حاوِلْ أن تكونَ مَجْموعتُكَ مُتوعةً من حَيْث: الأَلُوانِ والأَشْكالِ والأَحْجامِ، ثُمَّ صَعْها فى خَطُّ واحد أمامَكَ عَلى السمائدة، وبَعْدَ ذَلِكَ صَنْفُها إلى مَجْموعاتٍ حَسَب اللُونِ، ثُمَّ صنفها إلى مجموعات حسب الشُكْل، ثم صنفها إلى مجموعات حَسَب السَمَلْمَس.

ما عدد الطرق الأخرى التي يمكن أن تصنف بها مجموعتك؟

هل يمكنُ أن تُخَمَّنَ أىَّ الصخورِ فى مجموعتِكَ ناريَّةُ، وأيها رُسوبَيَّة، وأيها مُتَحَوَّلَةً؟ للتَّاكدِ من إجابِكَ، يُمكنكُ أن تَسْترشدَ بالدَّليل السخاصِ بالصُخورِ وَالسَمَعادن، في الصُفحة السَّابقة.

تعلم كيف تصنع قالبا من الحجر الرملي:

الِحْلِطْ نِصْفَ كُوبٍ من السماءِ (١١٨ ملليلتر) بنصف كُوبٍ من الصَّمْع الأَبْيض (١١٨ ملليلتر) فى كوبٍ كبيرٍ أو إناء واسعٍ. املاً عُلْبةَ لبن (من الكَرْتون) فارغةً بالومل، ثُمَّ ابدأ فى إِضافةِ الصَّمْعِ إلى الرَّمْلِ بِبُطْءٍ، وتوقَفْ عِنْدَماً يَتَشَبَّعُ الرُمُلُ عَامًا بالصَّمِعُ؛ أى عندما يتوقف الرَّمْلُ عن المتصاص مَزيد من الصمغ.

أَتُوكِ السَخَلِيطَ عِدَّةَ أيامٍ إلى أن يَتَصلَّبَ سَطْحُ الرمل تمامًا، وتحسُّ بِصَلابةٍ عُليةِ اللّبنِ عِنْدَما تَضْغَطُ عليها بِيَدَيْكَ.. انزعِ الغِطاءَ الكَرتوقُ للعلبة، وَسَتَحِدُ نَفْسَك وَجْهًا لوَجْه أمامَ قالبِ البناءِ الرَّملى الرَّائع.. إِنَّهُ ناعِمٌ كَالسَحَجَر الرَّملي الطَّبيعيّ.. يُمْكِنُكَ أن تَكْشُطَ حُبَيْباتِ الرَّمل من عَلى الْقَالبِ بِأَطافرك.

حقائق عن الصخر الصلب

مقياس "موه فريدريش" للصَّلادة:

فريدريش موه، عالم ألمانيٍّ عاش فى القُرْن الثَّامن عَشَر. تَوَصَّلَ "موه" إلى طَرِيقة يمكنُ بما تَمييزُ السَمَعادن عن بَعْضها البُعْض. وَضَعَ "موه" فى مقْيَاسه عَشْرةَ مَعادنَ، بادَنَا بِأَكْثَرها تُعومةً وَرِقَّةً إلى أكثرها صَلَادةً. يأتى التَّلك فى مُقَدِّمة مَقياس "موه"، رقم (١)، كَاكثرالأَشياء الطبيعية تُعومةً، بينما يأتى السِماس، فى آخر السمقياس،

رقم (١٠)، كأكثر الأشياء الطبيعية صلادة.

السمعدن	مقياس
التَّلك	١
السجبس	۲
الكالسيت	٣
الفُلوريت	£
الأباتَيت	٥
الأورثو كليز	٦
الكُوارْتز	v
التُوباز	٨
الكُورونُدم	٩
الــماس	۱.

وَكُلُ مُعدن في هذا السمِقْياسِ قادرٌ على أن يُخْدِشَ بقيةَ السَمَعادنِ الَّتي تحتَّلَ رَقمًا أَقُلُ من رَقمه؛ فمثلاً الكالسيت رقم (٣)، يُسْتَطيعُ أَنُّ يُخدِشَ السَجْسُ رقمَ (٣)، وَلَكِنَ السَجيسَ رقم (٣) لا يستطيع أن يُخدِشَ الكالسيت رقم (٣) كَما أنَّ العُمْلةَ السمعدية تستطيعُ أن تُخدِشَ اللَّ من السَمعادنِ الَتي تَبْلغُ دَرَجةُ صَلادَتِها (٣) أو أَقَلُ في السَمِقْياسِ السَّابِقِ. حاوِلُ – بجديَّة – خَدْشَ قَطْعة من طَباشير الفَضَلِ بِعُملة مُعْدَيَةٍ. ماذا يُخدِثُ? تُرَى كَمْ تَبْلُغُ ذُرَجةُ صَلادةِ الطَباشير؟ لمزيد من المعلومات عن (الصخور) اقرأ من مؤلفات الدار: (موسوعة ثبت علميًّا الأجزاء ٢، ٣). (سلسلة العلوم الأساسية / موسوعة الجيولوجيا التاريخية).

كشاف المفردات والمصطلحات

رزوس (استَّ الزَّماح) (arrow heads) (۲۱ ۲۱ ۲۱ مبانی (buildings) ۲۱ ۲۱ ۲۱ جروف (cliffs) ۲۰ ۲۱ ماسات (cliffs) ۲۰ ۲۲ حغریات (fossils) ۲۱ ۲۱ جرانیت (fossils) ۲۱ ۲۱ جرانیت (fossils) ۲۱ ۲۱ جرانیت (fossils) ۲۱ ۲۱ جرانیت (fossils) ۲۱ ۲۱ مخر جری (for areasis) ۲۱ ۲۱ ۲۱ ۲۱ ۲۱ ۲۱ ۲۱ ۲۱ معادن (aninerals) ۲۱ ۲۱ مود، فریدریش (fotos, Friedrich) ۲۳ (Mohs hardness sale) ۲۴ ۲۱ (monuments) ۲۴

سکان آمریکا الأصلیون (necklaces) ۱۱، ۱۹ قلادات (necklaces) ۹ آوبسیدیان (rings) ۹ خواتم (rubies) ۹ یاقوتات (rubies) ۹ رمل (rubies) ۹۲، ۲۱، ۲۲ حجر رملی (suptures) ۹۲، ۲۱، ۲۲ راسب (sedimentary rock) ۹۲ مخور رسویة (sidewalks) ۹۲، ۲۱ آوصفة الــمشاة (skeletons) ۹۲، ۲۱ هیاکل عظیة (skeletons) ۹۱، ۲۱ مازلز (statues) ۹۱

> طبعة خاصة تصدرها الدار المصرية اللبنانية ضمن مشروع مكتبة الأسرة ٢٠٠٧

## سلسلة العلوم المدهشة

المنخور

## الصلبة والرقيقة والناعمة والخشنة



مازلت أحلم بكتاب لكل مواطن، ومكتبة في كل بيت. لأن الثقافة هي وسيلة الشعوب لتحقيق المقدم والتنمية بما لها من قدرة على تحويل المعارف المختلفة إلى سلوك متحضر وإعلاء والحرية والسلام التى دعت إليها جميع الأديان. وتكوين ثقافة المجتمع يبدأ بتأصيل عادة القراءة وحب المعرفة، وستظل وسيلة المعرفة الخالدة هي الكتاب الذي يساهم في إرساء دعائم التنمية وتحقيق التقدم العلمي المنشود.

ISBN 9774196776





